



Brussell, 6 ta' Frar 2026
(OR. en)

05271/26

**Fajl Interistituzzjonali:
2025/0351(NLE)**

ESPACE 4
EEE 1
RECH 9
COMPET 33
IND 17
EU-GNSS 1
TRANS 7
AVIATION 1
MAR 2
TELECOM 9
MI 23
CSC 31
CSCGNSS 1
CSDP/PSDC 24
AELE 2

ATTI LEGIŻLATTIVI U STRUMENTI OĦRA

Suġġett: DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL dwar il-konklużjoni, tal-Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea u l-Iżlanda li jstabbilixxi r-regoli għall-partecipazzjoni tal-Iżlanda fil-komponent tal-GOVSATCOM tal-Programm Spazjali tal-Unjoni u fil-Programm tal-Unjoni għal Konnettività Sigura, u għall-aċċess għas-servizzi ta' GOVSATCOM u għas-servizzi governattivi tal-Programm tal-Unjoni għal Konnettività Sigura

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL .../...

ta' ...

**dwar il-konklużjoni, tal-Ftehim
bejn l-Unjoni Ewropea u l-Iżlanda
li jistabbilixxi r-regoli għall-partecipazzjoni tal-Iżlanda
fil-komponent tal-GOVSAATCOM tal-Programm Spazjali tal-Unjoni
u fil-Programm tal-Unjoni għal Konnettività Sigura,
u għall-aċċess għas-servizzi ta' GOVSATCOM
u għas-servizzi governattivi tal-Programm tal-Unjoni għal Konnettività Sigura**

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 189, flimkien mal-Artikolu 218(6), it-tieni subparagrafu, il-punt (a), tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta tal-Kummissjoni Ewropea,

Wara li kkunsidra l-approvazzjoni tal-Parlament Ewropew¹,

¹ Approvazzjoni ta'... (għadha ma ġietx ippubblikata fil-Ġurnal Uffiċjali).

Billi:

- (1) F'konformità mad-Deċiżjoni tal-Kunsill (UE) .../...²⁺, il-Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea u l-Iżlanda li jstabbilixxi r-regoli għall-partecipazzjoni tal-Iżlanda fil-komponent tal-GOVSAATCOM tal-Programm Spazjali tal-Unjoni u fil-Programm tal-Unjoni għal Konnettività Sigura, u għall-aċċess għas-servizzi ta' GOVSATCOM u għas-servizzi governattivi tal-Programm tal-Unjoni għal Konnettività Sigura (il-"Ftehim") gie ffirmat fi ...⁺⁺, sugġett għall-konkluzjoni tiegħu f'data aktar tard.
- (2) Minn perspettiva ġeopolitika, il-partecipazzjoni tal-Iżlanda fil-komponent tal-GOVSAATCOM tal-Programm Spazjali tal-Unjoni u fil-Programm tal-Unjoni għal Konnettività Sigura, u l-aċċess tal-Iżlanda għas-servizzi ta' GOVSATCOM u għas-servizzi governattivi tal-Programm tal-Unjoni għal Konnettività Sigura, ser jikkontribwixxu għat-tiżiħ tar-rwol tal-Ewropa bħala attur globali u jippromwovu l-kooperazzjoni internazzjonali kif definit fl-Istrateġija Spazjali għall-Ewropa. Ftehim mal-Iżlanda jsahha il-postura strateġika tal-Unjoni, li hija objettiv tal-Istrateġija Spazjali tal-Unjoni Ewropea għas-Sigurtà u d-Difiza.

² Id-Deċiżjoni tal-Kunsill (UE) .../... ta' ... dwar l-iffirmar, tal-Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea u l-Iżlanda li jstabbilixxi r-regoli tal-partecipazzjoni tal-Iżlanda fil-komponent tal-GOVSAATCOM tal-Programm Spazjali tal-Unjoni u fil-Programm għal Konnettività Sigura tal-Unjoni, u għall-aċċess għas-servizzi ta' GOVSATCOM u għas-servizzi governattivi tal-Programm għal Konnettività Sigura tal-Unjoni (ĠU L , ... , ELI: ...).

⁺ ĠU: Jekk jogħġbok dahhal fit-test in-numru tad-Deċiżjoni li tinsab fid-dokument ST 5274/26 u dahhal in-numru, id-data u r-referenza tal-ĠU ta' dik id-Deċiżjoni fin-nota f'qiegħ il-paġna.

⁺⁺ ĠU: Jekk jogħġbok dahhal fit-test id-data tal-iffirmar tal-Ftehim li jinsab fid-dokument ST 5275/26.

(3) Il-Ftehim jenħtieg li jigi approvat,

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

Artikolu 1

Il-Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea u l-Iżlanda li jistabbilixxi r-regoli għall-partecipazzjoni tal-Iżlanda fil-komponent tal-GOVSATCOM tal-Programm Spazjali tal-Unjoni u fil-Programm tal-Unjoni għal Konnettività Sigura, u għall-aċċess għas-servizzi ta' GOVSATCOM u għas-servizzi governattivi tal-Programm tal-Unjoni għal Konnettività Sigura huwa b'dan approvat^{3*}.

Artikolu 2

Din id-Deċiżjoni għandha tidhol fis-sehħ fid-data tal-adozzjoni tagħha.

Magħmul fi ..., ...

Għall-Kunsill

Il-President

³ It-test tal-Ftehim huwa ppubblikat fi ... [*daħħal ir-referenza tal-ĠU*].

* Id-data tad-dhul fis-sehħ tal-Ftehim ser tigi ppubblikata f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea* mis-Segretarjat Ġenerali tal-Kunsill.